



## Europass Curriculum Vitae



### Të dhëna personale

Emri / Mbiemri

**Esmeralda Kromidha**

### Fusha e interesit

**Didaktika e gjuhëve të huaja, Komunikimi në fushën e turizmit, Didaktika e gjuhës së huaj për qëllime specifike, Metodologjia e kërkimit shkencor në mësimdhënie/mësimnxënie të gjuhëve të huaja.**

### Përvoja e punës

Data	2002 - 2003
Pozita	<b>Pedagoge e jashtme</b>
Emri dhe adresa e punëdhënësit	Departamenti i Gjuhës Frënge, “Fakulteti i Gjuhëve të Huaja”, Universiteti i Tiranës
Lloji i biznesit apo sektori	Arsimi i lartë, publik
Data	Shtator 2003 e në vazhdim
Aktivitetet dhe përgjegjësitë kryesore	<b>Pedagoge e brendshme</b>
Emri dhe adresa e punëdhënësit	Departamenti i Gjuhës Frënge, “Fakulteti i Gjuhëve të Huaja”, Universiteti i Tiranës
Lloji i biznesit apo sektori	Arsimi i lartë, publik
Data	Prill 2008 – Shkurt 2012
Pozita	<b>Zëvendës - Dekane</b>
Emri dhe adresa e punëdhënësit	“Fakulteti i Gjuhëve të Huaja”, Universiteti i Tiranës
Lloji i biznesit apo sektori	Arsim i lartë, publik
Data	Mars 2012 – Prill 2016
Pozita	<b>Përgjegjëse e Departamentit të Gjuhës Frënge</b>
Emri dhe adresa e punëdhënësit	“Fakulteti i Gjuhëve të Huaja”, Universiteti i Tiranës
Lloji i biznesit apo sektori	Arsim i lartë, publik
Data	Prill 2016 e në vazhdim
Pozita	<b>Anëtare e “Senatit Akademik”</b>
Emri dhe adresa e punëdhënësit	Universiteti i Tiranës
Lloji i biznesit apo sektori	Arsim i lartë, publik
<b>Arsimimi</b>	
Data	Shkurt 2016
Titulli i kualifikimit të fituar	<b>“Profesor”</b>
Emri dhe lloji i organizatës që ofron edukimin dhe trajnimin	“Fakulteti i Gjuhëvetë Huaja”, Universiteti i Tiranës, Tiranë
Data	Prill 2012
Titulli i kualifikimit të fituar	<b>“Profesore e asociuar”</b>
Emri dhe lloji i organizatës që ofron edukimin dhe trajnimin	“Fakulteti i Gjuhëve të Huaja”, Universiteti i Tiranës, Tiranë
Data	Tetor 2009
Titulli i kualifikimit të fituar	<b>“Doktor”</b>
Lëndët kryesore/aftësitë e mbuluara	Gjuhësi/Didaktikë
Emri dhe lloji i organizatës që ofron edukimin dhe trajnimin	“Fakulteti i Gjuhëvetë Huaja”, Universiteti i Tiranës, Tiranë
Data	Korrik 2004
Titulli i kualifikimit të fituar	<b>Studime të thelluara (DEA) në Gjuhësi/Didaktikë</b>
Lëndët kryesore/aftësitë e mbuluara	Gjuhësi/Didaktikë
Emri dhe lloji i organizatës që	Universiteti “Denis Diderot – Paris VII”, Paris, Francë

ofron edukimin dhe trajnimin

Data	Qershor 1996
Titulli i kualifikimit të fituar	<b>“Mësuese e Gjuhës Frënge”</b>
Emri dhe lloji i organizatës që ofron edukimin dhe trajnimin	Departamenti i Gjuhës Frënge, “Fakulteti i Gjuhëve të Huaja”, Universiteti i Tiranës
Data	Qershor 1992
Titulli i kualifikimit të fituar	<b>“Diplomë e Maturës”</b>
Emri dhe lloji i organizatës që ofron edukimin dhe trajnimin	Shkolla e Mesme e Gjuhëve të Huaja “Asim Vokshi”, Tiranë

### **Pjesëmarrje në qendra/laboratore kërkimore**

**2010 -2012** Bashkëpunim kërkimor në Qendrën e Kërkimeve Letrare dhe Gjuhësore të aplikuar të gjuhëve të specialitetit “Teodora Cristea”, Bukuresht, Rumanë.

**2013** Bashkëpunim kërkimor në Laboratorin kërkimor LIDILEM, pranë Universitetit “Stendhal”, Grenoble 3, Francë.

### **Disa nga Veprimtaritë/Trajnimet në mbështetje të institucionit**

- Pjesëmarrëse aktive në grupet e punës për ndërtimin e kurrikulave të ciklit të parë dhe ciklit të dytë : “Gjuhë dhe Komunikim ndërkulturor dhe turistik” ; “Master i Mësuesisë së Gjuhës frënge”.
- Pjesëmarrëse aktive në hartimin e Raporteve të vlerësimit të brendshëm të cilësisë të “Fakultetit të Gjuhëve të Huaja”.
- Bashkëpunuese e rregulloreve dhe materialeve të praktikës profesionale të studentëve.
- Anëtare në juri të ndryshme apo borde shkencore të konferencave kombëtare dhe ndërkombëtare.
- Udhëheqëse shkencore e diplomave “Master” dhe “Doktoraturë”.
- Anëtare e grupit të punës për hartimin e përmbajtjes së provimit të shtetit për mësuesit e gjuhës frënge.
- Mbështetëse dhe organizatore e veprimtarive kulturore - letrare dhe përkthimore të përvitshme të studentëve të Departamentit të gjuhës frënge në kuadër të “Pranverës së frankofonisë” (2012-2016)

Organizatore e konferencave shkencore kombëtare dhe ndërkombëtare në “Fakultetin e Gjuhëve të Huaja” si dhe e aktiviteteve të ndryshme kulturore:

**Janar 2013** Organizatore e Forumit të I të ndërmarrjeve dhe bizneseve frankofone në Shqipëri në kuadër të këshillimit të karierrës së studentëve, “Fakulteti i Gjuhëve të Huaja”, Tiranë.

**Mars 2013** Organizatore e Konferencës ndërkombëtare « Gjuhë e profesion, gjuhë e tradita ». Fakulteti i Gjuhëve të Huaja.

**Nëntor 2013** Organizatore e aktivitetit letror në kuadër të 100 vjetorit të lindjes së Albert Kamysë, profesor i letërsisë franceze Z. Jean-Yves Guérin, mbajti një konferencë mbi jetën dhe veprën letrare të këtij shkrimtari në prani të profesorëve të Departamentit dhe studentëve të frëngjishtes.

**Mars 2014** Organizatore e Kongresit shkencor " Drejt një të ardhme më të mirë të frankofonisë: praktika dhe qasje për të siguruar cilësinë e mësimdhënies/mësimnxënies së frëngjishtes si gjuhë e huaj ".

**Janar 2014** Organizatore e aktivitetit kulturor me rastin e 100 vjetorit të shkrimtarit Albert Kamy ku u shfaq ekspozita dixhitale mbi rrugëtimin letrar të këtij shkrimtari, me angazhimin

e studentëve të “Masterit të Komunikimit Ndërkulturor dhe Turistik” dhe me mbështetjen e “Ambasadës Franceze”.

**Prill 2014** Organizatore e Konferencës letrare me përkthyesin Alexandre Zotos, i cili prezantoi antologjinë dygjuhëshe “Ali Podrimja” – “Viatique”.

**Prill 2014** Organizatore e Forumit të Institucioneve me përfaqësues të “Ministritë së Arsimit dhe Sportit”, të “Ministritë së Punëve të Jashtme”, “Ministritë së Kulturës”, “Ministritë së Zhvillimit Urban dhe Turizmit” - “Për politika më të mira në konceptimin e programeve universitare dhe punësimin e studentëve”, në bashkëpunim me “Agjencinë Universitare të Frankofonisë”.

**Mars 2014** Organizatore ebashkëbisedimit letrar me autorin francez Dominique Danguy des Deserts, i cili prezantoi librin e tij “Un Colonel français dans les Balcanes ». « Fakulteti i Gjuhëve të Huaja ».

**Qershor 2013, Qershor 2014** Organizatore e “Festës së Muzikës” me studentët e Departamentit të Gjuhës Frënge.

**Nëntor 2014** Promovimi i Gjuhës frënge në “Fakultetin e Ekonomisë” të UT-së. 400 studentë zgjodhën gjuhën frënge në programin e tyre.

**Mars 2015** Organizatore e Konferencës ndërkombëtare " Ura midis dy brigjeve: Franca, imazhi i Perëndimit nga këndvështrimi i intelektualëve shqiptarë ". Departamenti i Gjuhës frënge.

**Mars 2015** Bashkpunëtoreshë në projektin mësimor - kulturor : Shfaqja e reportazhit " Un séjour à Tirana" nga Studentët e Masterit të "Komunikimit ndërkulturor dhe turistik " të Gjuhës Frënge.

**Prill 2015** Organizatore për nënshkrimin e marrëveshjes së bashkëpunimit midis Universitetit të Tiranës dhe Universitetit “Stendhal III”, Grenoble, Francë për shkëmbime mes pedagogëve dhe studentëve si dhe projekte të ndryshme.

**Dhjetor 2015** Organizatore për nënshkrimin në dhjetor 2015 të marrëveshjes së bashkëpunimit midis “Institutit të Përkthimit” dhe “Interpertimit të Strasburgut” dhe “Universitetit të Tiranës” për delokalizimin e diplomës së vitit të parë të përkthimit të ITIR në Fakultetin e Gjuhëve të Huaja.

**Mars 2015** Pjesëmarrëse në organizimin e Konkursit mbi kulturën dhe sportin frankofon nga studentët e Departamenteve të Universitetit të Tiranës dhe “Universitetit të Prishtinës”. Ky aktivitet u mbështet nga departamentet respektive, “Ambasada e Kosovës” në Shqipëri, “Agjencia Universitare e Frankofonisë” dhe “Komiteti Olimpik Kombëtar”.

**Maj 2015** Organizatore e promovimit të studimeve të Departamentit të Gjuhës Frënge në shkollën e mesme të qytetit të Tiranës.

**Qershor 2015** Pjesëmarrëse në organizimin e aktivitetit sportiv të notit “Sporti për paqen dhe zhvillimin”, organizuar nga Departamenti i Sportit të UT-së dhe Departamenti i Gjuhës Frënge me mbështetjen e “Agjencisë Universitare të Frankofonisë” dhe “Institutit të këshillimit të karrierës” dhe zhvillimit profesional – “Dija”.

**Nëntor 2015** Organizatore e aktivitetit informues me përfaqësuesit e bibliotekës së “Fakultetit të Gjuhëve të Huaja” me temë "Aksesi në informacion" me studentët e vitit të parë mbi leximin, kërkimin dhe përzgjedhjen e informacionit.

**Nëntor 2015** Organizatore e “Mbrëmjes Letrare” me shkrimtaren franceze Véronique Ovaldé, mbi romanin "Dhe zemra ime e tejdukshme", organizuar nga Departamenti i Gjuhës Frënge, në bashkëpunim me Shtëpinë Botuese “Toena”, në kuadrin e “Panairit të Librit”.

**Mars 2016** Organizatore e veprimtarisë « Dyer të hapura », për promovimin e studimeve të Departamentit të Gjuhës Frënge, në shkollat e mesme të Tiranës.

**Mars 2016** Pjesëmarrëse në organizimin e “Forumit të dytë ekonomik frankofon” me pjesëmarrjen e mbi 20 ndërmarrjeve frankofone të pranishme në Shqipëri dhe jashtë saj, Hotel “Sheraton”, Tiranë. Mbështetur nga “Ambasada e Francës” në Shqipëri dhe “Dhoma e tregtisë Francë – Shqipëri”.

**Prill 2016** Mbështetëse dhe pjesëmarrëse në organizimin e veprimtarisë “Promovimi i Gjuhës dhe Identitetit Rom nëpërmjet Klubit të Gjuhës Rome”, Fakulteti i Gjuhëve të Huaja.

**Maj 2016** Organizatore e Konferencës ndërkombëtare « 50 vjet mësimdhënie dhe kërkim në Departamentin e Gjuhës Frënge të Universitetit të Tiranës » me rastin e 50-vjetorit të krijimit të tij.

**Mars 2017** Organizatore e Forumit të I të grave të angazhuara frankofone në Shqipëri, me mbështetjen e “Ambasadës franceze në Tiranë”, “Agjencisë Universitare Frankofone”, “Fakultetit të Gjuhëve të Huaja” dhe “Dhomës së tregtisë Francë-Shqipëri”.

**Nëntor 2017** Pjesëmarrëse dhe referuese në atelienë : Edukimi, formimi profesional dhe forcimi i kapaciteteve, Konferencë e grave të frankofonisë, Bukuresht, Rumani.

**Mars 2018** Organizatore e Forumit të II të grave frankofone në Shqipëri « Promouvoir l'égalité femme-homme à travers la formation professionnelle et l'entrepreneuriat » me mbështetjen e “Organizatës Ndërkombëtare të Frankofonisë”, “Ambasadës Franceze” në Tiranë, “Agjencisë Universitare Frankofone”, “Fakultetit të Gjuhëve të Huaja”, “Dhomës së tregtisë Francë – Shqipëri” dhe SHGPAZ.

**Mars 2019** Organizatore e Forumit të III të grave frankofone në Shqipëri me temë “ Gratë dhe pushtetet”, me mbështetjen e “Organizatës Ndërkombëtare të Frankofonisë”, “Ambasadës Franceze” në Tiranë, “Agjencisë Universitare Frankofone”, “Fakultetit të Gjuhëve të Huaja”, “Dhomës së tregtisë Francë – Shqipëri” .

## **Trajnime**

**2011** Trajnuese mbi konceptimin dhe shkrimin e projekteve. Mbështetur nga “Agjencia Universitare e Frankofonisë”.

**2012** Trajnuese mbi konceptimin e programeve të formimit dhe aftësive të mësuesve të ardhshëm të gjuhës frënge. Mbështetur nga CREFECO (Qendra rajonale për studimet frankofone për Evropën qendrore dhe lindore).

**2012** Trajnuese mbi përdorimin e materialeve dhe burimeve në internet në kuadrin e mësimdhënies/mësimnxënies së gjuhës së huaj. Mbështetur nga “Agjencia universitare e frankofonisë”, Fakulteti i Gjuhëve të Huaja, Tiranë.

**2014** Trajnuese e mësuesve të gjuhës frënge me temë: “Kërkim dhe veprim duke u bazuar në vëzhgimet në terren të mesimdhënies/mësimnxënies të gjuhës së huaj”, mbështetur nga CREFECO (Qendra rajonale për studimet frankofone për Evropën Qendrore dhe Lindore).

**2015** Trajnuese e mësuesve të gjuhës frënge me temë : “Mësimdhënia e leksikut të gjuhës frënge”, mbështetur nga “Shoqata e mësuesve të gjuhës frënge në Shqipëri”.

**2016** Trajnuese e të rinjve në kuadër të takimit të parë ndërkombëtar të organizatave të të rinjve të Evropës Qendrore dhe Lindore me temë « Kultura e demokracisë në Universitet », Sofie, Bullgari.

**Maj 2017** Trajnuese e mësuesve të rinj të gjuhës së huaj frënge mbi « Aftësitë e të kuptuarit dhe të shprehurit me gojë në gjuhë të huaj » mbështetur nga « Agjencia Universitare e

Frankofonisë », « Fakulteti i Gjuhëve të Huaja », Tiranë.

**Qershor 2017** Bashkdrejtuese e shkollës verore : « Angazhimi i studentëve në universitet dhe shoqëri », mbështetur nga « Fakulteti i Gjuhëve të Huaja » dhe « Agjencia Universitare e Frankofonisë ».

**Qershor 2018** Bashkdrejtuese e shkollës verore : « Zhvillimi i ideve dhe aftësive sipërmarrëse të studentëve » mbështetur nga Fakulteti i Gjuhëve të Huaja, Agjencia Universitare e Frankofonisë dhe Dhoma e tregtisë Francë-Shqipëri.

#### Referime shkencore

**2005** Kumtesa “Traits caractéristiques du discours politique en Albanie”, Konferencë Ndërkombëtare “Stratégies discursives”, "Universiteti Shtetëror i Moldavisë", "Fakulteti i Gjuhëve dhe Letërsisë së Huaj", Kishinau, Moldavi.

**2008** Kumtesa “Le français sur objectifs spécifiques: le cas albanais”, Konferencë Ndërkombëtare "Le français sur objectifs spécifiques: acquis et perspectives”, Departamenti i Gjuhëve Romane, ASE, Bukuresht, Rumani.

**2008** Kumtesa "Për një metodologji të mësimdhënies së leksikut dhe zhvillimit të aftësisë së komunikimit në orët e gjuhës së huaj frënge të specialitetit”, Konferencë ndërkombëtare. "Sfida dhe perspektiva të mësimdhënies së gjuhës së huaj", Universiteti "Luigj Gurakuqi", Shkodër.

**2009** Kumtesa « Enseigner la culture à l’Université : quelle(s) culture(s), à quelle(s) finalité(s) », Konferencë ndërkombëtare “Les langues – cultures à l’université”, “Akademia e Shkencave Ekonomike” (ASE), Departamenti i Gjuhëve romane, Bukuresht, Rumani.

**2009** Kumtesa “Mësimi i gjuhëve për qëllime specifike: Domosdoshmëri e kohës”, Konferencë ndërkombëtare në “Fakultetin e Gjuhëve të Huaja”, Tiranë.

**2010** Kumtesa “Didaktika dhe teknologjitë e reja të informimit dhe komunikimit”, Konferencë ndërkombëtare “Didactique et TICE IV” ISBN: 978: 9953-552-23-1, Universiteti “Antonine”, Bejrut, Liban.

**2010** Kumtesa “Përfshirja e edukimit ndërkulturor në programet dhe në mësimdhënien e gjuhës së huaj” Konferencë ndërkombëtare, Departamenti i Gjuhës angleze, “Fakulteti i Gjuhëve të Huaja”, Tiranë.

**2010** Kumtesa “Politika të zhvillimit institucional në formimin e mësuesve të gjuhës së huaj sipas standardeve të Bolonjës, Konferencë kombëtare “Procesi i Bolonjës, një realitet me shumë sfida”, Salla e “Senatit Akademik”, “Universiteti i Tiranës”, Tiranë.

**Dhjetor 2010** Kumtesa “Guidat: këta ciceronë të pazëvendësueshëm”, Konferencë ndërkombëtare “Rritja e nivelit të komunikimit ndërkulturor: nevojë e shoqërisë shqiptare”, e botuar në aktet e konferencës me të njëjtin titull, Tiranë, ISBN: 978-9928-105-66-0 (bashkautore).

**Maj 2010** Kumtesa « Des stratégies discursives dans les écrits touristiques », Konferencë ndërkombëtare « Discours, Interactions et pragmatique », Departamenti i Gjuhës frënge, Tiranë, Botuar nga GEER, ISBN : 978-9928-07-003-6.

**Maj 2011** Kumtesa « L’enseignement des langues étrangères dans les facultés de l’Université de Tirana : un défi pour une meilleure formation professionnelle et culturelle des étudiants », Forumi i dytë botëror : « Hautes études et recherches pour les apprentissages dans les centres de langues de l’enseignement supérieur », Botuar në Synergie – Gerflint (2012), Besançon, Francë.

**Tetor 2011** Kumtesa « Zhvillime të reja në fushën e gjuhës së komunikimit shkencor e profesional në universitetet shqiptare », Konferencë kombëtare « Studime të avancuara në inxhinierinë matematike, fizike dhe kimike - seksioni i gjuhëve të huaja », ISBN: 978-9928-

4063-6-1, "Universiteti Politeknik", Tiranë.

**Maj 2011** Kumtesa « Didaktika e komunikimit në universitet : analizë e pervojës praktike te punimeve me shkrim dhe rekomandime metodologjike », Konferencë ndërkombëtare « Komunikimi dhe shoqëria: ndërveprimet verbale, joverbale dhe stereotipet e komunikimit », Universiteti "Luigj Gurakuqi", Shkodër.

**Maj 2011** Kumtesa « Edukimi i shprehive komunikative nëpërmjet mësimit të gjuhës së huaj », Konferencë ndërkombëtare : « Building cultural bridges through language, literature and translation », Departamenti i Gjuhës Angleze, "Fakulteti i Gjuhëve të Huaja", Tiranë.

**2012** Kumtesa « L'apport de la pensée des didacticiens français dans l'enseignement/apprentissage des langues en Albanie », Konferencë ndërkombëtare « Albanie et France: regards et écritures croisés », « Biblioteka Kombëtare » - « Fakulteti i Gjuhëve të Huaja », Tiranë, ISBN: 978-9928-119-40-7.

**Qershor 2013** Kumtesa « Curriculum et formation initiale des enseignants de français », Konferencë shkencore ndërkombëtare « L'enseignement du français langue étrangère à l'université: une perspective plurilingue et pluriculturelle », Akademia e Studimeve Ekonomike, Qendra e gjuhëve të huaja, Bukuresht, Rumani, ISSN 1584-3122.

**Mars 2013** Kumtesa « L'évaluation des compétences professionnelles de l'enseignant des langues », Konferencë shkencore ndërkombëtare « Langues et métiers, langues et coutumes », Departamenti i Gjuhës Frënge, Fakulteti i Gjuhëve të Huaja, Tiranë.

**Tetor 2013** Kumtesa « Réflexions sur la motivation de l'enseignement/apprentissage du FLE dans une perspective de recherche – action », Konferencë rajonale « La motivation dans l'apprentissage et l'enseignement du FLE », organizuar nga « Qendra Rajonale e Organizatës Ndërkombëtare të Frankofonisë » dhe « Agjencia Universitare e Frankofonisë », Sofie, Bullgari.

**Tetor 2014** Kumtesa « La formation initiale des enseignants des langues –cultures entre théorie et pratique : de nouvelles réponses à de nouveaux contextes», Forumi botëror i qendrave universitare dhe departamenteve të gjuhëve të huaja : «Théories de référence, outils didactiques et diffusion du savoir : Nouvelles dynamiques pour la recherche et le dialogue d'expertise dans l'enseignement des langues à l'université», Pekin, Kinë.

**Mars 2014** Bashkautore - Kumtesa «À propos de quelques concepts de base de la linguistique textuelle et de leur application dans l'enseignement/apprentissage du FLE», Kongres shkencor « Vers un meilleur futur de la Francophonie: pratiques et démarches pour assurer la qualité de l'enseignement/apprentissage du français langue étrangère », Departamenti i Gjuhës Frënge, Fakulteti i Gjuhëve të Huaja, Mediaprint, ISBN 978-9928-08169-8, Tiranë

**Janar 2015** Kumtesa "Le fonctionnement démocratique de l'université - état des lieux" dans le cadre de l'atelier du projet ECUD organisé à l' Université Catholique « Notre Dame du Bon Conseil », Tirana.

**Qershor 2015** Kumtesa "Interprétation du dit et du non-dit dans les guides touristiques" Konferencë shkencore e « Universitetit të Bukureshtit », Bukuresht, Rumani.

**Mars 2015** Kumtesa (bashkautore) " Les manuels de français une fenêtre sur la France et la culture pour les apprenants albanais", Konferencë ndërkombëtare « Pont entre deux rives: La France, l'image de l'Occident sous l'optique des intellectuels albanais », ISBN: 978-9928-08-217-6, Departamenti i Gjuhës Frënge, Fakulteti i Gjuhëve të Huaja, Tiranë.

**Maj 2016** Kumtesa “Analyse des pratiques professionnelles et interventions dans la formation initiale des enseignants des langues- cultures” mbajtur në konferencën shkencore ndërkombëtare : « 50 vjet mësimdhënie dhe kërkim në Departamentin e Gjuhës Frënge të Universitetit të Tiranës », Fakulteti i Gjuhëve të Huaja, ISBN 978-9928-131-67-6, Tiranë.

**Korrik 2016** Kumtesa “Le CREFECO et ses actions pour l’amélioration de la qualité de l’enseignement du français et de la collaboration entre les enseignants universitaires et du préuniversitaire en Albanie”. Discussion dans la table ronde “ Le français en Europe centrale et orientale : état des lieux et perspectives”, Kongresi XIV botëror i mësuësve të frëngjishtes, Liezh, Belgjikë.

**Mars 2017** Kumtesa (bashkautore) “Les Technologies de l’Information et de la Communication pour l’intégration de la littérature et de l’écriture créative dans l’enseignement du FLE » në Konferencën ndërkombëtare « Enseignement de la littérature en cours de français langue étrangère », Universiteti i Prishtinës, Kosovë.

**Maj 2017** Kumtesa « Le français langue de formation professionnalisante » në Forumin e 10-të botëror të qendrave universitare të gjuhëve HERACLES (Studime të thelluara kërkimore për mësimnxënien në qendrat universitare të gjuhëve), Pragë, Republika Çeke.

**Maj 2017** Kumtesa « Stereotipet dhe nënkuptimi në tekstet turistike : analizë ligjërimore e guidave turistike », Konferenca ndërkombëtare : «Enseignement du/en français en contexte universitaire : méthodologies et pratiques innovantes», Departamenti i Gjuhës Frënge, « Universiteti i Tiranës ».

**Maj 2018** Kumtesa « Diversités et dimensions de l’éducation interculturelle dans une société en mutation vues à travers l’enseignement des langues », mbajtur në Forumin botëror HERACLES (Studime dhe kërkime të thelluara për mësimnxëniet në qendrat e gjuhëve dhe të studimeve në nivel universitar) : « 10 ans de recherche, d’action et d’innovation au service de la francophonie universitaire», në Universitetin e Montrealit, Kanada.

### **Publikime (Tekste/Artikuj)**

**2005** Bashkautore e tekstit “ Le français à travers les textes”, 2005, ISBN: 99943-638-9-1, Shtëpia botuese Pegi, Tiranë.

**2006** Bashkautore e artikullit “Përkthimi dhe mësimdhënia e frëngjishtes gjuhë e huaj”, Revista “Kurrikula dhe shkolla”, Fq 45, Organ i “Institutit të Kurrikulave dhe Standardeve”, Tiranë.

**2006** Bashkautore e artikullit “Gjuha e specialitetit dhe përvetësimi i saj në sistemin universitar”, Revista pedagogjike nr 4. Bot. IKS, fq 84. Organ i “Institutit të Kurrikulave dhe Standardeve”, Tiranë.

**2008** Autore e artikullit "Metodologjia e simulimit dhe rëndësia e tij në mësimin e gjuhës së huaj", Buletini Shkencor, nr.58, Universiteti "Luigj Gurakuqi", Shkodër.

**2008** Autore e artikullit "Rreth parimeve didaktike për ndërtimin e një programi në gjuhë të huaj me orientim profesional", Buletini Shkencor UNIEL, nr. 2; Universiteti “Aleksandër Xhuvani”, Elbasan.

**2008** Autore e artikullit "Réalité et perspectives de l'enseignement/apprentissage du français de spécialité à l'université en Albanie", Revista : Les cahiers de l'ACEDLE (Association des Chercheurs et Enseignants Didacticiens des Langues Étrangères), nr .3. Paris, Francë.

**2009** Autore e artikullit « Communication professionnelle et approche interculturelle », revista Dialogos, Vol.X, nr.20, ISSN 1582-165X, Bukuresht, Rumani.

**2010** Autore e artikullit “ Analiza e ligjerimit dhe mësimdhënia e gjuhës së huaj: zbatim praktik në disa metoda të përdorura në vendin tonë”, botuar nga Buletini shkencor nr.60, i

Universitetit “Luigj Gurakuqi”, Shkodër.

**2010** Autore e artikullit “Orientime metodologjike të mësimdhënies së gjuhës së huaj në funksion të një profesioni”, botuar në Buletinin shkencor të Universitetit “Aleksandër Xhuvani”, Elbasan, nr 7.

**2011** Autore e artikullit “Gjuha e huaj për qëllime specifike dhe ligjërimet e specializuara” botuar në Buletinin shkencor të Universitetit “Eqerem Çabej”, Gjirokastër “Kërkime Universitare”, nr.29.

**2011** Autore e artikullit “ Improvement of foregin language teacher education in Albania”, botuar në *Problems of education in the 21st Century*, ISSN 1822-7864.

**2011** Autore e artikullit “ L’enseignement du FLE en Albanie: l’Université de Tirana”, botuar në revistën “Dialogos” botim i “Akademisë së Shkencave Ekonomike”, në volumin e “Shkencave Gjuhësore dhe Didaktika e Gjuhëve”, Vol. XII,nr.24, “Regards croisés sur l’enseignement du FLE”, Bukuresht, Rumani, ISSN 1582-165x

**2012** Autore e artikullit “Trajtimi automatik i gjuhëve në mësimdhënien/mësimnxënien e gjuhës frënge”, botuar në Buletinin shkencor të Universitetit “Aleksandër Xhuvani”, Elbasan, ISSN 2221-5956.

**2012** Bashkautore e artikullit “La complexité du contexte dans l’enseignement du FLE en Albanie: état des lieux et perspectives”, botuar në revistën “Dialogos” botim i Akademisë së Shkencave Ekonomike, në volumin e Shkencave Gjuhësore dhe Didaktika e Gjuhëve, Vol. XIII,nr.26, “Contexte(s) et contextualisation(s) de l’enseignement du FLE en milieu universitaire”, Bukuresht, Rumani, ISSN 1582-165x

**2013** Autore e artikullit “ L’élaboration d’un dictionnaire albanais/français/albanais dans le domaine du tourisme - Principes et spécificités”, botuar në Revistën “Les Cahiers du dictionnaire”, vol. 5, 2013, Shtëpia botuese Classiques Garnier, ISSN 2239-0626, Paris, Francë.

**2014** Bashkautore e artikullit “ Use of Information and Communication Technologies in Teaching French submitted”, in the Journal of Educational and Social Research, in the Vol 5 No 1 January 2015, ISSN 2240-0524 (online) ISSN 2239-978X (print), Rome, Italy.

**2015** Bashkautore e artikullit “ La conception des formations en fonction des besoins linguistiques du marché de travail: le domaine des assurances”, botuar në Revistën : Études Françaises, ISBN 978-606-14-0915-0. Fq. 103, Editura Universitaria Craiova, Rumani.

**2017** Bashkautore e Artikullit « Sur les emprunts dans la communication politique en albanais», botuar në Cahiers d’Histoire Culturelle, Nr.28, « Voyages des mots entre la France et le Kosovo », Université François – Rabelais, Tours, UFR Lettres et Langues, ISSN 1281-6019, Francë.

#### **Pjesëmarrje në borde redaktuese e shkencore të revistave**

- Anëtare e komitetit të redaktimit të serisë “Shkenca të gjuhësisë dhe didaktika e gjuhëve” të revistës DIALOGOS, revistë e Departamentit të gjuhëve romane, Bukuresht, Rumani.

Anëtare e komitetit shkencor të Buletinit Shkencor, publikim i Qendrës së kërkimeve letrare dhe i gjuhësisë së aplikuar në gjuhët e specialitetit, “Teodora Cristea”, Bukuresht, Rumani.



**Pjesëmarrëse në projekte  
kërkimore shkencore / studime  
– mësimdhënie në universitete  
të huaja**

<b>Viti</b>	<b>2010 – 2012</b> Bashkëdrejtuese shkencore e projektit kërkimor ndërkombëtar ”Harmonizimi i parametrave metodologjikë për ndërtimin e kurrikulave të frëngjishtes gjuhë e huaj/gjuhë specialiteti në mjedisin universitar frankofon ” me pjesëmarrjen e : Universiteti i Tiranës; CNRS-Université Lyon 2- Francë (UMR 5191), Akademia e Studimeve ekonomike - Departamenti i gjuhëve të huaja, Bukuresht, Rumani; L’ENS (Ecole Normale Supérieure) Bouzaréa – Alger, Algjeri, Universiteti Antonine, Beyrout- Liban, Universiteti Hassan II- Ain Chock, Casablanca – Marok, Laboratori kërkimor shkencor ICAR. Projekt i financuar nga “Agjencia Universitare e Frankofonisë”.
<b>Viti</b>	<b>2011 – 2012</b> Drejtuese e projektit kërkimor shkencor në “Fakultetin e Gjuhëve të Huaja” me temë “Zhvillimi i aftësive të kërkimit shkencor te mësuesit e ardhshëm të gjuhës së huaj në kontekstin shqiptar.”
<b>Viti</b>	<b>2012 – 2015</b> Bashkëdrejtuese shkencore e projektit kërkimor ndërkombëtar « Forcimi i kërkimit shkencor duke pasur për qëllim zhvillimin e formimeve frankofone në nivel master – Platforma në linjë e frëngjishtes teknike dhe e teknologjive të gjuhëve » me pjesëmarrjen e Universitetit të Tiranës ; Universitetit « Stendhal » Grenoble, Francë ; “Universitetit Politeknik të Bukureshtit” , “Universitetit të Ri Bullgar” dhe “Universitetit të Shtetit të Moldavisë”, financuar nga “Agjencia Universitare e Frankofonisë”.
<b>Viti</b>	<b>2013 – 2014</b> Drejtuese shkencore e projektit kërkimor ndërkombëtar «Projet de recherche - action pour améliorer les compétences d’expression orale et écrite des étudiants en FLE» me pjesëmarrjen e “Fakultetit të Gjuhëve të Huaja”, “Qendrës Rajonale Frankofone” për Evropën Qëndrore dhe Lindore, financuar nga “Organizata Ndërkombëtare e Frankofonisë”.
<b>Viti</b>	<b>2013 – 2015</b> Drejtuese shkencore e projektit kërkimor ndërkombëtar “Soutien aux formations francophones de niveau Master”, me pjesëmarrjen e “Universitetit të Tiranës” dhe Universitetit “Stendhal” Grenoble 3, Francë, Financuar nga “Agjencia Universitare e Frankofonisë”.
<b>Viti</b>	<b>2014 - 2016</b> Anëtare e projektit dhe koordinatorë e projektit për Shqipërinë “Edukimi dhe kultura e demokracisë në Universitet” në bashkëpunim me “Këshillin e Evropës”, Katedrën e UNESCO-s të “Universitetit të Bergamos”, Itali, Universitetin “Zonja e Kshillit të mirë në Tiranë” dhe me Universitetin “Abbas Setif”, Algjeri. <b>Mars 2015</b> Drejtuese e projektit “Krijimi në linjë i moduleve të formimit profesional për forcimin e aftësive në “Masterin Gjuhë dhe komunikim ndërkulturor dhe turistik” si dhe për aftësimin në gjuhë frënge të studentëve të “Fakultetit të Ekonomikut” me Universitetin « Stendhal » Grenoble, Francë.
<b>Viti</b>	<b>2015 – 2016</b> Drejtuese e projektit përkrijimin në “Fakultetin e Gjuhëve të Huaja” të masterit në tre gjuhë të huaja “ Guidëturistike dhe mediatorë kulturorë ” me mbështetjen e partnerëve: “Universitetin e Torinos”, “Universitetin e Korsikës”, Universitetin e Nice – “Antipolis”, Francë, “Ambasadës Franceze” në Tiranë, “Ambasadës Italiane” në Tiranë, “Agjencisë Universitare të Frankofonisë”.
<b>Viti</b>	<b>Tetor 2015</b> Pjesëmarrëse si Eksperte e Këshillit të Evropës në inagurimin e “Platformës panevropiane mbi etikën”, transparencën dhe integritetin në edukim, në të gjitha nivelet, financuar nga “Këshilli i Evropës”, Pragë, Republika Çeke.

- Viti** 2016 – 2017  
Anëtare e grupit të projektit të “Organizatës Ndërkombëtare të Frankofonisë” për konceptimin metodologjik të mjeteve për të mbështetur veprimtaritë formuese dhe sensibilizuese të të rinjve frankofonë në kuadrin e nismës « Të lirë së bashku ».
- Viti** Janar 2019 – Dhjetor 2020  
Drejtese e projektit kërkimor ndërkombëtar « Quels outils linguistiques et stratégies de communication pour une valorisation du patrimoine culturel matériel et immatériel national? » financuar nga Fondi kërkimor shkencor bullgar dhe Agjencia Universitare e Frankofonisë. Projekt me Universitetin e Tiranës, Universitetin e Torinos, Itali dhe Universitetin e Sofies, Bullgari.

**Vizita dhe javë studimore e shkëmbimi përvoja në:**

- Universitetin Grenoble III, Francë,
- Universitetin Montpellier III, Francë,
- Universitetin Paris VII, Francë
- Universitetin Politeknik, Bukuresht Rumani
- Universitetin e Bukureshtit, Rumani
- Akademinë e shkencave ekonomike, Departamenti i gjuhëve romane, Bukuresht, Rumani
- Universitetin e Janinës, Greqi
- Universitetin ‘Antonin, Bejrut, Liban
- Shkollën e lartë normale, Algjer, Algjeri
- Universitetin e Liezhit, Belgjikë
- Universitetin e Zadarit, Kroaci
- Universitetin e Torinos, Itali
- Universitetin St. Kliment Ohridski, Sofie, Bullgari
- Universitetin Montreal, Kanada
- Universitetin Shtetëror të Moldavisë

- Viti** Mars 2018  
Mësimdhënie një javë në Departamentin e gjuhës frënge të Universitetit të Zadarit, Kroaci, në kuadër të shkëmbimeve Erasmus+.
- Viti** Mars 2018  
Shkëmbim përvoja një-javore në Universitetin e Torinos, Itali, në kuadër të shkëmbimeve Erasmus+.
- Viti** Prill 2018  
Mësimdhënie një javë në Universitetin e Sofies, Bullgari, në kuadër të shkëmbimeve Erasmus+.
- Viti** Mars 2019  
Mësimdhënie një javë në Universitetin e Torinos, Itali, në kuadër të shkëmbimeve Erasmus+.

Gjuhët e huaja Vetëvlerësim Niveli Evropian (*)	Të kuptuarit		Të folurit		Të shkruarit	
	Dëgjimi	Leximi	Interaksion në të folur	Prodhim në të folur		
<b>Frënge</b>	C Përdorues 2 zotërues	C Përdorues 2 zotërues	C Përdorues 2 zotërues	C Përdorues 2 zotërues	C Përdorues 2 zotërues	C Përdorues 2 zotërues
<b>Greke</b>	C Përdorues i 1 pavarur	C Përdorues i 1 pavarur	C Përdorues i 1 pavarur	C Përdorues i 1 pavarur	C Përdorues i 1 pavarur	C Përdorues i 1 pavarur
<b>Italiane</b>	C Përdorues i 1 aftë	C Përdorues i 1 aftë	C Përdorues i 1 aftë	C Përdorues i 1 aftë	C Përdorues i 1 aftë	C Përdorues i 1 aftë
<b>Angleze</b>	B Praktikim i 2 aftë	B Përdorues i 2 aftë	B Praktikim i 2 aftë	B Praktikim i 2 aftë	B Praktikim i 2 aftë	B Përdorues i 2 aftë
Aftësi dhe kompetenca sociale	Aftësi dhe kompetenca shumë të mira sociale, duke konsideruar përvojën akademike si edhe aftësitë e mira kolektive dhe bashkëpunuese të dëshmuara në shumë aktivitete.					
Aftësi dhe kompetenca organizative	Aftësi të dëshmuara në organizimin e mësimdhënies në universitet, bashkëpunimeve me kolegë vendas dhe të huaj, dhe organizimin e aktiviteteve të brendshme në fakultet.					
Aftësi dhe kompetenca kompjuterike	Njohuri të shumë të mira të MS Office (Ëord, Excel, PoëerPoint, Access, Project), Open Office dhe internetit.					

**Vlerësime/Çmime**

**Mars 2015**

Nderim me titullin “Personalitet i shquar i Frankofonisë”, për kontribut në promovimin e gjuhës frënge, nga “Ministria e Punëve të Jashtme”, Tiranë.